

Distr.
RESTRICTED

TD/B/39(1)/R.1/Add.1
23 July 1992
ARABIC
Original : ENGLISH

مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية



مجلس التجارة والتنمية
الدورة التاسعة والثلاثون
الجزء الأول

جنيف ، ٢٨ أيلول/سبتمبر ١٩٩٢
البند ١٢ (هـ) من جدول الأعمال المؤقت

تسمية وتصنيف المنظمات غير الحكومية لأغراض المادة ٧٧ من النظام الداخلي للمجلس

طلب مقدم من رابطة منظمات التأمين
على اثتمانات التصدير

مذكرة من أمانة الأونكتاد

١- تلقت أمانة الأونكتاد طلباً مؤرخاً في ٣ آذار/مارس ١٩٩٢ من رئيس رابطة منظمات التأمين على اثتمانات التصدير (اتحاد داکار) ، يطلب فيه أن يدرج مجلس التجارة والتنمية هذه الرابطة في القائمة المنصوص عليها في المادة ٧٧ من نظامه الداخلي .

٢- وبعد أن استعرضت الأمانة المعلومات المقدمة ارتأت أنه يمكن تصنيف اتحاد داکار ، رهنا بموافقة مكتب مجلس التجارة والتنمية ، في الفئة الخاصة بموجب أحكام الفقرة ١٢(ب) من مقرر المجلس ٤٣ (د-٧) .

-٣- وقد يود المجلس اتخاذ إجراء بشأن الطلب الآن في دورته الحالية في ضوء توصية المكتب .

-٤- وترد في المرفق بعض المعلومات عن اتحاد داکار .

الغرض من هذه الوثيقة في هذه المرحلة هو إحاطة الدول الأعضاء في الأونكتاد علماً بها ، ومن ثم يقتصر توزيعها على هذه الحكومات دون غيرها . ويعتزم إلغاء تقييد توزيع الوثيقة في الوقت المناسب .

مرفق

معلومات أساسية عن رابطة منظمات التأمين على
الائتمانات التصدير

نبذة تاريخية

١- أنشئت رابطة منظمات التأمين على ائتمانات التصدير في نيسان/أبريل ١٩٨٤ ، في البنك المركزي في داكار ، على إثر صدور "إعلان مونت فيبي" . وبعد إجراء مشاورات مع الجماعة الاقتصادية الأوروبية ، تم تنقيح النظام الأساسي للرابطة في ١٩٨٩ بغية إقامة اتحاد متناسق يتألف من أعضاء تتلاقى أهدافهم ، وتشجيع جميع المنظمات المعنية للتأمين على الائتمانات المنشأة في الجماعة الاقتصادية الأوروبية ، وبلدان أفريقيا والكاريببي والمحيط الهادئ ، والبلدان المنتسبة ، على الانضمام إلى الرابطة .

الأهداف والأغراض

٢- إن الغرض من الرابطة ، وفقا للمادة ٣ من نظامها الأساسي ، هو تعزيز التعاون في جميع الميادين بين المنظمات المشتركة في أنشطة التأمين على الائتمانات .

العضوية

٣- وفقا للنظام الأساسي للرابطة ، يجوز أن ينضم إلى الرابطة ، إلى جانب الأعضاء المؤسسين ، منظمات التأمين على الائتمانات المنشأة في الجماعة الاقتصادية الأوروبية ، وبلدان أفريقيا والكاريببي والمحيط الهادئ والبلدان المنتسبة . ويجوز للرابطة أن تمنح مركز المراقب لأي منظمة أخرى تشارك في أنشطة التأمين على الائتمانات ويدعوها المكتب إلى حضور اجتماعاتها . وهناك حاليا ١٥ من المنظمات الأعضاء من البلدان التالية: بربادوس ، بلجيكا ، الكامبيرون ، كوت ديفوار ، فرنسا ، جامايكا ، موريشيوس ، نيجيريا ، السنغال ، تونس ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، وزمبابوي .

هيكل الرابطة

٤- إن هيئات الرابطة هي الجمعية العامة ، والمكتب ، والأمانة التنفيذية . والجمعية العامة هي أعلى جهاز لاتخاذ القرارات في الرابطة . وتجتمع على فترات منتظمة ، مرة كل سنتين على الأقل . ويدعو إلى انعقادها الرئيس أو خمس الأعضاء . ويتشكل النصاب القانوني إذا كانت أغلبية الأعضاء حاضرة أو ممثلة . وتنتخب الجمعية العامة الرئيس والأمين التنفيذي للرابطة . والرئيس مسؤول عن تنفيذ برنامج العمل وهو الموظف الوحيد الذي يأذن بالميزانية . ويتألف مكتب الرابطة من الرئيس وواحد من عدد من نواب الرئيس لمساعدته . والأمين التنفيذي تنتخبه الجمعية العامة لمدة

سنتين قابلة للتجديد ، وهو مسؤول ، تحت سلطة الرئيس ، عن إدارة الرابطة وتنظيم أعمالها يوميا .

الموارد المالية

٥- تستمد موارد الرابطة من الاشتراكات السنوية للأعضاء والمراقبين ، ورسوم الدخول والاشتراك ، والتبرعات لبرامج محددة ، والهبات ، والتركات والإعانات .

علاقة الرابطة بالمنظمات الدولية الأخرى

٦- تقييم الرابطة علاقات عمل مع الجماعة الاقتصادية الأوروبية ، والمجلس الاقتصادي والاجتماعي للأمم المتحدة ، والبنك الدولي ، ومركز التجارة الدولية ، ووكالة ضمان الاستثمار المتعددة الأطراف .

المنشورات

٧- تنشر الرابطة Dakar Union Bulletin التي ترد فيها أمور منها محاضر اجتماعات الجمعية العامة .

الاتصال

٨- سيكون رئيس الرابطة ، السيد تينديلا ثانور فول ، هو المسؤول عن الاتصال بالأونكتاد .

العنوان

Association of Export Credit Insurance Organizations
P.O. Box 3939
DAKAR
Senegal

Telephone: 221/22.42.34
Telex: 51509 SG
FAX: 221/21.36.11

ولفتا العمل في الرابطة هما الفرنسية والانكليزية .
